

A

account for - вычислять

act as - работать в качестве; выполнять, чьи-л. функции, замещать кого-л.

act for - выполнять функции другого лица; представлять кого-л.

act on - действовать так, как предполагается

act out - выражать эмоции действием, вести себя импульсивно.

act up - барахлить, плохо работать (о машинах); плохо себя вести; ломаться; капризничать (часто о детях); разг. болеть, мучить; (act up to) оправдывать (ожидания, надежды).

add to - увеличивать, усиливать (что-л.)

add up - соответствовать, согласоваться; быть понятным, иметь смысл; (add up to) разг. сводиться к (чему-л.); представлять собой (что-л.)

adhere to - придерживаться, следовать (закона, правил или договора, чему-л.).

advise against - советовать не делать (чего-л.).

advise of - сообщать о (чем-л.)

agree with - соответствовать (чему-л.); разг. быть полезным, приятным; быть подходящим

aim at - стремиться

allow for - вводить поправку на что-л.

allude to - ссылаться

amount to - достигать, составлять; равняться, быть эквивалентным

answer back - дерзить, грубить (в ответ); ответить ударом на удар; не давать спуску

answer for - нести ответственность

appeal to - ссылаться

apply to - использовать, применять

arrive at - достичь результата или решения после рассмотрения соответствующих факторов или деталей

ask after - осведомляться о здоровье (кого-л.)

ask for - спрашивать, хотеть видеть; просить к телефону (кого-л.)

ask out - приглашать на свидание

ask over - приглашать в гости

associate with - общаться

attach to - присоединяться; придавать значение (чему-л.), приписывать (что-л. чему-л.)

attend to - заботиться (о чем-л.); уделять внимание (кому-л. / чему-л.); следить (за кем-л. / чем-л.)

attribute to - объяснять (чем-л.); относить за счёт (кого-л. / чего-л.); приписывать (кому-л. / чему-л.); относить к (чему-л.)

auction off - торг. продавать с аукциона

average out at - в среднем

В

back down - отступать, уступать (в споре)

back out - отказаться от участия в (чём-л.); уклониться от (чего-л.)

back up - выполнять резервное копирование, резервное дублирование (файла, системы, диска), создавать резервную копию (данных); доказывать, показывать истинность

bail out - выпутываться; помогать (кому-л.)

bank on - полагаться на (кого-л. / что-л.)

base on - базироваться на (чем-л.); быть выготовленным из

bear on - иметь отношение к чему-л.

bear out - подтверждать; подкреплять; поддерживать

beat up - избивать; обходиться со зверской жестокостью

become of - случаться, происходить (чаще о плохом событии)

beef up - усиливать, укреплять, подкреплять (ресурсами); расширять; наращивать

begin with - во-первых

believe in - верить в существование (чего-л.)

belong to - быть собственностью

bend down - загибать

bet on - держать пари

bite off - откусывать

black out - на мгновение терять сознание

blow away - удивлять, делать сюрприз

blow out - задувать, гасить, тушить (свечу)

blow up - взорвать, подорвать; раздуть (огонь); увеличивать фото

border on - быть похожим

bow out - прекращать участие (в чём-л.), выйти из игры, уступить позиции

break down - сломить, разбить; не выдержать, потерять самообладание, расплакаться

break into - вторгаться используя экономические или политические преимущества

break out - сбегать; вырываться

break up - ссориться; утрачивать единство; расходиться

breathe in - поглощать что-л. при вдохе

breathe out - выделять (что-л.) при дыхании; обдавать дыханием

brighten up - очищать, полировать (металл); придавать блеск; делать ярче; наполнять радостью, радовать

bring about - осуществлять; вызывать

bring back - помочь вернуть, приобрести; восстановить, ввести вновь (идею, практику, закон)

bring down - победить (врага, политического оппонента)

bring forward - перенести на более ранний срок

bring off - успешно завершать

bring on - навлекать, вызывать

bring out - производить (что-л.); выявлять, обнаруживать
bring up - вскармливать, воспитывать; поднимать (вопрос); заводить (разговор)
brush up - освежать (знания); улучшать, совершенствовать
buckle up - пристёгивать ремни в машине
bugger off - уйти, отстать, отвалить
build on - основывать(ся)
build up - создавать пробки (на дорогах); делать имя, создавать репутацию
bump into - случайно встретиться с (кем-л.), натолкнуться на (кого-л.)
burn down - спалить дотла; сгореть дотла
burn out - выгореть, сгореть дотла; исчерпывать; истощать; подрывать (здоровье, способности, талант)
butt in - вмешиваться в чужие дела, мешать, встревать
butt out - пошёл в зад!
butter up - льстить, подлизываться, умасливать
buy out - выкупать
buy up - скупать, закупать впрок

C

call back - перезванивать
call for - нуждаться в (чём-л.)
call off - отменять; прекращать; откладывать, переносить
call on - заглянуть на минутку, зайти в гости
call out - кричать, выкрикивать, перекрикиваться
calm down - затихнуть, успокоиться
care for - проявлять интерес к (кому-л. / чему-л.), испытывать любовь, привязанность к (кому-л. / чему-л.); заботиться о (ком-л.), ухаживать за (кем-л.)
carry on - продолжать
carry out - выполнять, осуществлять; приводить в исполнение
catch on - войти в моду; завоевать популярность; привиться; неожиданно понять
catch up - догнать, нагнать
cater to - стараться угодить, приспособливаться (к вкусам, запросам потребителей)
change into - надеть что-л., переодеться во что-л.
change over - переходить (на что-л.)
charge with - поручать, возлагать ответственность
chase up - удостовериться в истинности чего-л.
chat up - заговаривать (с целью познакомиться); заигрывать
cheat on - изменять (супругу)
cheat out of - выманить, выудить что-л. у кого-л.
check in - регистрироваться
check into - оставлять свои данные, регистрироваться
check on - начинать работу; приступать к работе
check out - расплатиться и освободить номер в гостинице; подтверждать, оправдывать

check through - проверять, сверять

cheer on - подбадривать; поощрять одобрительными восклицаниями, свистом (участников состязаний)

cheer up - развеселиться, утешиться, взбодриться

chop down - срубить, вырубать

chop up - порезать на куски; изрубить

clean out - очистить, опорожнить; "обчистить", обокрасть, обворовать

clean up - прибирать, приводить в порядок

clear out - очистить от мусора, грязи, освободить от лишних вещей; уйти, убраться

clear up - проходить (о болезни)

close down - закрываться (о предприятии), прекращать деятельность

come about - появляться, возникать

come across - случайно найти, случайно встретить; быть воспринятым, понятым каким-л. образом, производить какое-л. впечатление, казаться

come along - приезжать, прибывать, появляться; делать успехи; продвигаться, идти (о делах, работе); согласиться с кем-л.; принять чьё-л. предложение

come apart - ломаться, разваливаться, распадаться

come around - заходить, заезжать, приходить (в гости)

come back - возвращаться

come down - уменьшаться, снижаться

come from - происходить, иметь происхождение

come in - входить (в дом, здание); приходить, прибывать (о транспорте)

come into - входить

come of - получаться, выходить

come off - отрываться, отклеиваться, отваливаться; удаваться; проходить с успехом

come on - делать успехи; продвигаться; включаться (о приборе); зажигаться, загораться (о свете)

come out - становиться возможным, доступным; становиться известным;

come over - уезжать, переезжать (в другую страну); быть воспринятым, понятым (каким-л. образом); производить (какое-л.) впечатление, казаться

come through - перенести, пережить (что-л. неприятное или тяжёлое); пройти через что-л.

come to - прийти в хорошее расположение духа; становиться на якорь (о корабле, лодке)

come under - подвергаться (нападению, критике, давлению)

come up - подходить, приближаться (к кому-л.); упоминаться (в разговоре); подниматься, повышаться; усиливаться, увеличиваться

come up against - сталкиваться, встречаться с (с проблемами)

come up with - предлагать (план, проект)

count on - рассчитывать

cover up - прятать

crack down - сломить сопротивление (кого-л. / чего-л.); принимать крутые меры (против кого-л. / чего-л.)

cross off - вычёркивать (из списка)

cross out - вычёркивать (слова, строчки в тексте), стирать; удалять
cry out - настоятельно требовать, нуждаться (в чём-л.)
cut back - повторить данный ранее кадр, сцену; дать "обратный кадр"
cut down - уменьшить, урезать
cut off - отключать, прекращать подачу; отрезать (путь)
cut out - вырезать; сесть на диету; перестань! хватит!
cut up - разрубать, разрезать на куски

D

date back - датироваться, восходить к определённой эпохе, существовать с такого-то времени
date from - датироваться, восходить к определённой эпохе, существовать с такого-то времени
dawn on - осеять; приходить в голову; приходить на ум; доходить до сознания
deal in - торговать (чем-л.); присоединяться, участвовать (в чем-л.)
deal with - иметь дело с кем-л., обсуждать что-л.
decide against - отклонять (что-л.)
decide on - выбрать что-л., сделать выбор в пользу чего-л.
delight in - получать удовольствие от чего-л., наслаждаться чем-л.
delve into - делать изыскания, изучать, тщательно исследовать; рыться, копаться (в книгах, документах)
depend on - зависеть от
describe as - представленный как
deter from - удерживать (от чего-л.); отпугивать
devote to - посвятить, приделить (чему-л.)
die away - затухать; исчезать (об экономических колебаниях)
die down - отмирать (о верхушках растений)
die off - умирать один за другим
die out - вымирать, отмирать
dig in - жадно начинать есть
dig up - откапывать, находить, изыскивать
dip into - «залезать» (в сбережения); использовать
dish out - раздавать направо и налево; раздавать
dispose of - распоряжаться имуществом
divide up - делить (на несколько частей, групп), разделять
do about - пытаться решить (проблему)
do away with - избавиться, отделяться от кого-л./чего-л., покончить с кем-л./чем-л., отменить что-л.
do in - изнурить, вымотать
do up - отремонтировать (здание); застёгивать (пуговицы); завязывать (шнурки)
do with - ложить (что-л. куда-л.); пользоваться
do without - обходиться, довольствоваться
doze off - задремать
drag on - тянуться медленно, скучно; затягиваться

draw on - идти, течь, протекать (о времени)
draw out - вытягивать, удлинять; продолжать
draw up - составлять (текст завещания, контракта, законопроекта)
dream of - мечтать о
dream up - выдумывать, фантазировать; придумывать
dress up - наряжать; наряжаться
drive away at - усердно работать над (чем-л.)
drive off - оставаться в машине
drive out - вытеснять (напр. фирмы из отрасли)
drop by - заглянуть, заскочить на минутку (к кому-л.)
drop in - присоединяться (к какому-л. обществу)
drop off - высаживать, саживать (кого-л. где-л.); задремать; заснуть;
сокращаться, уменьшаться
drop out - бросать (учёбу, работу)
drown out - заглушать
drum up - созывать, зазывать; вербовать (сторонников)
dry up - высохнуть, пересохнуть (об источнике воды, жидкости)
dumb down - упростить, сделать понятным даже для глупцов
dwell on - останавливаться на чём-л.
dying for - умирать, очень хотеть

Е

ease off - становиться менее напряжённым; ослабляться
eat in - питаться дома; столоваться по месту работы
eat into - растрачивать (состояние, время)
eat out - питаться вне дома
eat up - съесть всё до конца; много тратить (времени, денег)
egg on - подбивать на (что-л.)
embark on - начинать (что-л.), приступать к выполнению
empty out - опорожнять, выливать, высыпать; осушать (стакан и т. п.);
освободить (помещение - от мебели, людей)
end in - заканчиваться (чем-л.)
end up - кончать; заканчивать; завершать; прекращать
end with - заканчиваться (чем-л.)
engage in - вовлекать; уговаривать; принуждать, понуждать, заставлять
enter into - начинать, браться (за какое-л. дело); вступать, входить
entitle to - давать право
entrust to - вверять; поручать (кому-л.); возлагать на (кого-л.)
entrust with - уполномочивать, возложить ответственность
even up - уравнивать, уравнивать
expose to - подвергать; знакомить (с чем-л.), давать уникальный опыт
extricate from - выкручиваться, выпутываться

Ф

face up to - быть готовым встретить (что-л.)
face with - стоять перед (кем-л.; о проблеме)
factor in - учитывать (что-л.)
fade away - исчезать, расходиться
fall apart - разваливаться
fall back on - обратиться за помощью к (кому-л.); прибегнуть к (чему-л.)
fall behind - отставать, снижать темп
fall for - влюбиться в (кого-л.); полюбить (что-л.); попадаться на (удочку, уловку и пр.)
fall in - западать, впадать, вваливаться; становиться в строй, строиться
fall off - уменьшаться, ослабевать
fall out - выбывать; воен. выходить из строя; ссориться
fall over - споткнуться (обо что-либо)
fall through - проваливаться; терпеть неудачу
farm out - отдавать, передоверять часть работы другому
feel for - сочувствовать; сопереживать (кому-л.)
fight back - сдерживать (обычно слёзы или смех)
fight off - предотвратить, избегать, бороться
figure out - вычислять; понимать, постигать
fill in - заполнять; разрабатывать (детали и т. п.)
fill out - толстеть, округляться
fill up - замещать; заполнять (о документах)
find out - узнать, разузнать, выяснить; понять; раскрыть (обман, тайну)
finish off - убить, добить
finish up - заканчивать (учёбу, карьеру, жизнь), получать результат в конце
finish with - переставать пользоваться (чем-л.); прекращать отношения с (кем-л.), порывать
fire up - разжигать, зажигать
fit in - приспособливаться; принарабливаться
fit together - подгонять друг к другу (напр., детали в процессе сборки)
fix up - привести в порядок; починить, отремонтировать; подправить; обеспечивать
fizzle out - выдыхаться
flare up - вспыхнуть снова
flick through - бегло просматривать, пролистывать
flood in - прибывать, появляться в большом количестве
fob off - обманывать, надувать; не принимать во внимание (кого-л. / что-л.), отделяться, отмахиваться (от кого-л.)
focus on - сосредоточивать, обращать (внимание и т. п.)
follow through - продолжать, завершать
follow up - доводить до конца, завершать
fool around - дурачиться
force into - оказывать давление, заставлять, принуждать, вынуждать
forge ahead - постепенно обгонять; постепенно выходить на первое место; возглавлять, лидировать (о бегуне и т. п.)

freak out - приводить в возбуждение, волновать, тревожить
free up - освобождать (кого-л. от обязанностей)
freshen up - освежиться
frighten away - спугнуть
frown on - выражать неодобрение по поводу (чего-л.), осуждать (что-л.)
function as - выполнять функции (чего-л.)
fuss over - суетиться, волноваться из-за пустяков

G

gather around - толпиться вокруг (кого-л. или чего-л.)
get across - дойти до сознания, стать понятным
get ahead - быть впереди; выигрывать; преуспевать
get along - уживаться, ладить
get around - перемещать, передвигать, переставлять; уклоняться, избегать
get at - добираться, доставать до (чего-л.); иметь в виду
get away - выйти из трудного положения, выйти сухим из воды
get away with - втемняшивать себе (что-л.), забивать себе голову (чем-л.)
get back - вернуться назад; наказывать (кого-л.), отомстить (кому-л.)
get by - быть приемлемым, допустимым
get down - сбивать с ног; записывать; проглатывать (с трудом)
get in - заходить (в здание, транспорт); прибывать (в пункт назначения)
get into - поступить, вступить (в университет, клуб, команду)
get off - отбывать, отправляться; заканчивать работу
get on - войти в транспорт; ладить
get out - уходить, сбегать;
get out of - избегать делать что-л.; отвыкнуть от (чего-л.), бросить (привычку)
get over - оправиться (от болезни, шока)
get through - выполнить (задание); закончить, завершить
get together - собираться; встречаться
get up - подниматься, вставать (после сна); будить (кого-л.)
give away - отдавать (без надежды на возврат)
give back - отдавать то, что взял
give in - уступать, сдаваться; соглашаться
give off - выделять, испускать
give out - обнародовать; объявлять, провозглашать; распускать слухи
give up - оставить, отказаться; бросить (что-л.); сдаться, отказаться от дальнейших попыток
go about - циркулировать, иметь хождение, распространяться (о слухах, болезни, деньгах)
go after - следовать за (кем-л.); преследовать; преследовать цель; стремиться, стараться (сделать что-л.)
go against - противоречить, быть против (убеждений, желаний); идти вразрез с (чем-л.)
go ahead - продолжать; начинать (что-л. делать, особ. говорить)

go along with - сопровождаться (чем-л.); соглашаться с (кем-л., чем-л.)
go away - уходить; заканчиваться, прекращаться
go back - возвращаться к прежнему состоянию, образу действий
go beyond - превышать
go by - проходить (о времени)
go down - понижаться, уменьшаться; садиться (о солнце); случаться, происходить
go for - продаваться по определенной цене
go off - выключаться, отключаться, переставать работать (об электрических приборах, отоплении); выстреливать (об оружии), взрываться (о взрывчатке); выпалить; портиться (о еде)
go on - продолжать; случаться, происходить, иметь место; включаться (об электричестве); говорить много и утомительно
go out - бывать в обществе
go over - проверять на наличие ошибок; иметь успех, быть популярным, хорошо приниматься
go through - быть одобренным, быть принятым (о проекте, предложении, законе);
go together - сочетаться, гармонировать; сопутствовать, происходить одновременно
go under - терпеть неудачу (в делах), разоряться
go up - увеличиваться, расти, повышаться (о количестве, цене)
go with - сопровождать; подходить; согласоваться; соответствовать
go without - обходиться без (чего-л.), мириться с отсутствием (чего-л.)
grow on - становиться более привлекательным для (кого-л.)
grow out of - возникать из чего-л. выходить за рамки выходить из употребления
grow up - созревать; становиться взрослым; взрослеть

Н

hammer out - говорить о чём-л. в подробностях; приходиться к решению после длительного обсуждения
hand around - раздать (что-л.)
hand back - возвращать
hand down - передавать по наследству, оставлять, передавать младшим поколениям
hand in - помочь войти (в автобус и т. п.)
hand on - передавать (информацию), снабжать
hand out - выдавать, раздавать бесплатно
hand over - передавать власть, контроль, полномочия
hang around - околачиваться
hang on - упорствовать; ждать (обычно у телефона)
hang onto - хвататься, цепляться (за что-л.)
hang out - вешать на просушку; проживать, обитать; тусоваться (где-л.)
hang over - оставаться, продолжаться

hang up - повесить телефонную трубку
hang with - проводить время с
happen to - непреднамеренно совершить какое-л. действие (часто переводится с помощью вводной конструкции)
have against - иметь что-л. против кого-л.
have on - быть одетым (во что-л.); иметь что-л. в планах
have out - удалять (зубы, гланды)
have round - разносить (еду, напитки)
head for - направляться, держать курс, следовать
head off - препятствовать; преграждать (путь); отражать (нападение); предотвращать (что-л.); покидать место пребывания
head up - давать заголовки, шапку (в газете)
hear about - быть наслышанным о
hear from - весточка от
hear of - услышать, узнать
hear out - выслушать, дать кому-л. высказаться
heat up - нагревать, подогревать, разогревать
help out - помочь в затруднении, выручить
hem in - окружать
hide away - пойти в уединенное место
hit back - нападать на (кого-л.); отражать атаку (кого-л.)
hit on - приставать, домогаться, назойливо ухаживать
hold against - обвинять
hold back - сдерживать, удерживать
hold down - держать в подчинении
hold forth - рассуждать, разглагольствовать
hold off - удерживать, откладывать
hold on - держаться (за что-л.); ждать у телефона
hold out - выдерживать, держаться до конца
hold out for - требовать (чего-л.)
hold out on - держать что-л. в секрете от (кого-л.)
hold to - держаться, придерживаться (мнения)
hold up - останавливать, задерживать; поддерживать, подпирать; грабить; обирать
hook up - подключать (свет, газ, телефон)
hunt down - выследить; поймать
hurry up - торопиться
hush up - замалчивать, скрывать

I

identify with - солидаризироваться с (кем-л.), разделять взгляды
impact on - иметь сильное влияние (на что-л.)
impose on - налагать (обязательство), навязывать, обманывать
improve on - превосходить по качеству (что-л.)

incline to - быть склонным к (чему-л.), склоняться к (какой-л. мысли, решению)
indulge in - заниматься любимым делом
inject into - впрыскивать, вводить, впускать
insist on - настаивать на
instil in - следовать чьим-л. условиям
interest in - заинтересовать (кого-л. чем-л.)
interfere with - вмешиваться во (что-л.), повлиять на (исход чего-л.)
invest in - покупать; инвестировать, вкладывать деньги
invite around - приглашать в гости, на чай
invite in - приглашать внутрь, просить пройти внутрь
invite out - приглашать куда-л. (на обед)
invite over - приглашать к себе (куда-л.)
involve in - участвовать в
iron out - сглаживать, улаживать
itching for - испытывать непреодолимое желание (к чему-л.; сделать что-л.)

J

jack off - дрочить (заниматься мастурбацией)
jack up - увеличить цену; поднять домкратом
jam into - впихивать, вталкивать, втискивать (куда-л.)
jam up - застрять
jazz up - подбадривать, оживлять
jerk around - околачиваться
jerk off - дрочить (заниматься мастурбацией)
join in - присоединиться (принять участие в чём-л.)
join up - поступать на военную службу; соединять, связывать
join with - присоединятся к (кому-л.)
jot down - кратко записать; бегло набросать; записать
juice up - оживлять, делать более увлекательным (книгу, сцену)
jumble up - смешивать, перемешивать в беспорядке; сваливать без разбора в одну кучу
jump at - набрасываться на кого-л.
jump in - действовать быстро и энергично; попасть в ситуацию, быть втянутым (куда-л.)
jump on - набрасываться, критиковать (кого-л.)
jump up - вскочить с места
jut out - выпирать, выступать

K

keel over - падать, терять равновесие
keep at - продолжать работать
keep away - избегать (чего-л.)

keep back - удерживать, задерживать; скрывать; сдерживать (эмоции)
keep down - задерживать рост, мешать развитию; удержаться от рвоты; задерживать рост, мешать развитию
keep from - не иметь возможности сделать (что-л.); молчать, не рассказывать (кому-л. что-л.), держать при себе
keep in - поддерживать; сдерживать
keep off - держать в отдалении; не подпускать; задержать
keep on - продолжать (делать что-л.); сохранять в прежнем положении
keep out - не позволять (чего-л.)
keep out of - оставаться в стороне от (чего-л.), не вмешиваться во (что-л.)
keep to - придерживаться; следовать (чему-л.)
keep up - продолжать; поддерживать в должном порядке; держаться бодро
key in - вводить с клавиатуры
kick against - упорствовать, протестовать, перечить
kick around - обдумывать, обсуждать, перетирать; плохо относиться, грубо обращаться
kick back - расслабиться; оттягиваться
kick in - делать взнос
kick off - начинать; уходить, "стартовать"
kick out - выгнать с работы, из дома
kick over - столкнуть
kid around - дурачиться, валять ваньку
kill off - уничтожать одно(го) за другим
kneel down - преклонять колени, становиться на колени
knock back - пить, заливать в себя (обычно о большом количестве спиртного); дорого стоить (кому-л.)
knock down - сломать, разрушить; снести (дом); разобрать на части
knock off - закончить или прервать работу; стащить, украсть; ограбить; прикончить; разделаться (с кем-л. / чем-л.); сбавлять, снижать (цену)
knock out - нокаутировать; одолеть, победить, вывести из игры
knock over - легко побеждать; красть, грабить
knock together - наспех сколачивать
knock up - делать наспех, на скорую руку; сделать беременной, обрюхатить
know of - бояться, остерегаться (чего-л.)
known as - известный как
known for - известный (чем-л.)
knuckle down - решительно браться, серьезно подходить

L

lash out - внезапно лягнуть; ударить; наброситься на (кого-л. / на что-л.)
laugh off - отшутиться, отделаться смехом (от чего-л.)
launch into - энергично браться (за что-л.), бросаться, пускаться
lay aside - приберегать (деньги, идеи) для особого случая
lay down - устанавливать, утверждать (условия, правила)

lay into - бить, атаковать, пинать; очень жестко критиковать
lay off - перестать нанимать на работу, временно уволить
lay out - простирать, открывать взору; выкладывать, выставлять
laze around - бездельничать, лентяйничать
lead to - приводить к (каким-л. результатам); быть причиной (чего-л.)
lead up to - приводить к (чему-л.)
leave behind - оставлять после себя
leave in - не брать, вырезать, выбрасывать
leave out - не включать, не считать
leave to - оставлять кому-л. (для решения)
leave up to - оставлять кому-л. (для решения)
let down - разочаровывать, подводить; спускать (воздух в шине, мяче)
let go of - пускать, выпускать
let in - позволить зайти
let off - прощать, отпускать без наказания; разрядить ружьё, выстрелить; выпалить
let out - выпустить, отпустить; издавать (звук); давать напрокат (лошадь, машину)
let up - ослабевать
level with - быть откровенным с (кем-л.)
lie down - прилечь
lift up - воодушевлять
light up - оживляться, загораться, светиться (о лице, глазах)
lighten up - ободряться, становиться веселее
line up - присоединяться, солидаризироваться с (кем-л.)
listen in - подслушивать
live down - загладить, искупить (своим поведением, образом жизни)
live for - жить ради (чего-л. или кого-л.)
live off - жить за счёт (чего-л. / кого-л.), жить с (чего-л.)
live on - пережить (кого-л. или что-л.)
live together - жить в гражданском браке
live up to - оправдывать (надежды)
live with - жить с чем-л. в душе
lock up - запира́ть на ночь (гараж, магазин)
log in - входить в систему
log out - отмечать время ухода в специальном журнале
long for - очень хотеть, страстно желать (чего-л.), испытывать потребность (в чём-л.), стремиться (к чему-л.)
look after - заботиться
look at - смотреть на, глядеть на; одумывать (что-л.)
look back on - оглядываться на свое прошлое
look down on - смотреть свысока на (кого-л.), презирать
look for - искать
look forward to - ожидать с нетерпением; предвкушать (что-л.)
look into - изучать
look on - наблюдать (со стороны; не вмешиваясь)

Look out! - Осторожно! Берегись!

look up - искать (что-л. в справочнике); улучшаться (о делах)

look up to - смотреть с почтением на (кого-л.), уважать (кого-л.)

lose out - понести убытки, проиграть

М

mail out - рассылать (письма, каталоги)

major in - профилирующая дисциплина (в колледже); дисциплина, выбранная в качестве специализации

make for - быстро продвигаться, направляться

make into - переделывать, превращать (во что-л.)

make of - понять смысл; использовать шанс или талант чтобы достичь успеха

make off with - убежать, ускользнуть, улизнуть (с украденным)

make out - слышать или видеть с трудом; целоваться в засос, лизаться; составлять (документ); выписывать (счёт, чек); делать вид; притворяться; представлять, выставить, характеризовать

make over - передавать; жертвовать; переделывать, перестраивать

make up - придумывать, выдумывать, сочинять; мириться

make up for - компенсировать

map out - составлять план, планировать

march on - проходить, идти, течь (о времени, событиях); прогрессировать

mark down - снизить цену

mark off - отделять; проводить границы; разграничивать

mark up - повысить цену; делать наценку

match up - соответствовать, подходить

max out - использовать полностью; достигать крайней точки, предела

measure up - соответствовать (чему-л.), отвечать (каким-л. требованиям)

meet up - встречать

meet with - получить ответную реакцию

mess around - лодырничать, слоняться без дела, дурачиться, валять ваньку

mess up - портить, проваливать

minor in - изучать специальность смежную со своей

miss out - упускать (шанс, возможность)

mistake for - принять кого-л. за другого или что-л. за другое

mix up - спутать, перепутать

mixed up in - быть замешанным (в чем-л.)

mock up - делать копию

model on - делать по образцу (чего-л.)

mor up - вытирать, очищать

mount up - увеличиваться в размерах

mouth off - громко жаловаться; говорить самоуверенно, с видом знатока

move in - переехать на новое место жительства; подойти ближе

move in on - контролировать чью-л. деятельность (чаще незаконно)

move into - переехать на новое место жительства

move on - сменить тему
move out - выехать со старого места жительства
move over - уступать позицию
move up - вводить подкрепление; увеличиваться в цене
mow down - косить, выбивать из строя, лишать дееспособности
muck around - слоняться без дела, дурачиться
muck up - портить; проваливать, загубить (какое-л. дело)
muddle through - кое-как, с грехом пополам довести дело до конца
mull over - обдумывать, размышлять
muscle in - вторгаться, врываться силой

N

nag at - придирааться; привязываться, изводить; ворчать
nail down - поймать на слове; закрепить, подкрепить (успех, достижение); выразить точно
nail up - заколачивать
name after - называть в честь кого-либо
name for - называть в честь кого-либо
narrow down - свести к (чему-л.), сузить, уменьшить, сократить до (какого-л. размера, состояния)
nibble away at - постепенно сокращать количество, сила или ценность чего-то
nip out - отщипывать, откусывать, отрезать
nod off - дремать, клевать носом
nose around - любопытствовать, вынюхивать, выведывать
notch up - отмечать, записывать (победу)
note down - занести на счет
number among - числиться, быть в числе
nut out - обмозговать что-л.

O

object to - возражать, отрицать
occur to - приходить на ум
offer up - возносить (молитвы) к Богу
open out - раскрепощаться, раскрываться
open up - открыть (возможность), предоставить (условия); открыться, разоткровенничаться
opposed to - в отличие от чего-л., в противоположность чему-л.
opt for - выбирать, предпочитать
opt in - принимать участие (в чём-л.), участвовать
opt out - не принимать участия; устраняться, уклоняться
order about - приказывать, командовать
order around - приказывать, командовать

order in - заказ еды на дом
order off - удалить с поля (за нарушение правил)
order out - заказ еды на дом
order up - заказывать
overcome with - охватить, обуть; овладевать, переполнять (о чувстве, эмоции)
owe to - благодаря (кому-л.\чему-л.)
own up - откровенно признаваться, сознаться (в дурном поступке, преступлении)

Р

pack away - много есть; положить вещь на свое место
pack in - привлекать в большом количестве; прекращать, бросать (работу)
pack into - втискиваться в узкие места; провести много мероприятий за ограниченный срок времени
pack up - прекращать (работу); испортиться, выйти из строя (о механизме)
pan out - преуспевать; удаваться, устраиваться
part with - делиться с кем-л.
pass around - передавать что-л. (от человека к человеку)
pass away - умереть
pass by - оставлять без внимания, пропускать
pass off as - сбывать, подсовывать; выдавать (за кого-л.)
pass on - передавать, оставлять (по наследству)
pass out - выдавать, раздавать (бесплатно); терять сознание
pass over - просмотреть, пропустить; обойти вниманием
pass up - пропустить
pat down - обыскивать (обхлопыванием)
patch up - улаживать (ссору); подштопать, заштопать, подлечить
pay back - отплатить, отомстить
pay off - расплачиваться сполна; рассчитываться с кем-л.; покрывать (долг); окупиться
pay out - выплачивать
pay up - выплачивать полностью; выплачивать вовремя
pick on - придирается (к чему-либо, кому-либо)
pick out - отличать, различать
pick up - поднимать, подбирать; забирать; заезжать, заходить (за кем-л.)
piss about - бездельничать, валять дурака
piss off - раздражать, бесить, доставать
play around - приводить в беспорядок (что-л.); флиртовать, заводить любовную интрижку
play back - воспроизводить (звуко- или видеозапись)
play down - преуменьшать, умалять
play up - барахлить, работать с перебоями; подчёркивать, показывать в выгодном свете
point out - указывать; показывать; обращать (чьё-л.) внимание
pour in - хлынуть (куда-л. / откуда-л.; о потоке, толпе)

pour out - давать волю (эмоциям), изливать (чувства)
print off - сделать много копий чего-л.
print out - выводить на печать, распечатывать
pull back - отступить (о войске)
pull down - сносить (строение); сталкивать, сбрасывать
pull in - прибывать (о поезде)
pull off - добиться успеха, несмотря на трудности; справиться с задачей
pull on - одевать (предмет одежды)
pull out - выдвигать идею; выходить (из депрессии); отходить (после ссоры)
pull over - съезжать на обочину и останавливаться
pull through - выжить, вылечиться от тяжелой болезни
pull up - останавливать (что-л.); осаживать; делать выговор
put aside - откладывать на время, прерывать; прекращать (думать о чём-л., чувствовать что-л.) , положить конец (чему-л.)
put away - отложить; отказаться (от мысли)
put back - задерживать; отсрочивать, откладывать, переносить
put down - положить; высаживать, давать возможность выйти (пассажирам); усыпить (животное)
put forward - выдвигать, предлагать (идею; чью-л. кандидатуру); ускорять
put in - напрягать (силы), прилагать усилия; устанавливать аппаратуру
put off - откладывать (что-л. на более поздний срок)
put on - надевать; принимать вид; прикидываться, притворяться; облагать (налогом); запускать, включать, приводить в действие
put out - выгонять; удалять, устранять; убирать; тушить, гасить
put over - произвести впечатление, добиться успеха у публики
put through - выполнить, закончить (работу); подготовить (кого-л. к экзаменам)
put together - соединять; сопоставлять; собирать
put up - повышать (цены); показывать, выставлять; вывешивать (объявление)
put up with - мириться с (кем-л. / чем-л.), сносить, терпеть (что-л.)

Q

quarrel with - спорить; оспаривать (что-л.), не соглашаться с (чем-л.)
queue up - стоять в очереди
quieten down - затихать, приутихать

R

rake in - загребать (деньги)
rally round - собираться, спланиваться, объединяться
reach out - протянуть руку
reach out to - обращаться к (кому-л.); держать связь с (кем-л.); предлагать помощь
read into - читать между строк

read out - зачитывать, оглашать
read up (on) - специально изучать
refer to - сверяться с (шпаргалкой, словарём и т. п.); ссылаться, опираться (на кого-л. / что-л., на чьи-л. слова и т. п.); направлять; отсылать (к кому-л. / чему-л.)
reflect on - глубоко задуматься (о чем-л.)
rely on - зависеть от
remind of - напоминать
resign yourself to smth - смириться с (чем-л.)
resort to - прибегать к (чему-л.), обращаться к (чему-л.)
result in - иметь следствием
return to - возвращаться к
revert to - возвращаться (в прежнее состояние)
ring back - перезванивать
ring up - позвонить по телефону
rip off - обманывать
roll out - производить (товары) в большом количестве
roll over - переворачивать(ся)
roll up - скомкать, свернуть (бумагу)
root out - искоренять, уничтожать (что-л.), избавляться (от чего-л.)
rope in - заманивать, втягивать, вовлекать
rough up - бить с целью запугивания
round down - округлять с понижением (числа)
round up - округлять с повышением (числа)
rub off on (to) - передаваться, переходить к (кому-л.)
rub out - убивать, ликвидировать; стереть (написанное, нарисованное и т.д.)
rule out - исключать (возможность чего-л.)
run across - случайно встретить, найти (кого-л.)
run after - догонять, пытаться поймать
run against - соревноваться на выборах с (кем-л.)
run away - убежать; убежать из дома
run away from - избегать проблем, трудностей
run by - поделиться (мыслью, идеей и т.д.)
run down - сбить(машиной); пренебрежительно отзываться (о ком-л.)
run into - случайно встретить(ся); сбить(машиной)
run off with - убежать, чтобы встретиться с
run on - работать на (бензине, электричестве и т.д.); продолжаться дольше, чем ожидалось
run out of - заканчиваться (что)
run out on - покинуть, бросить (кого-л.); сбежать от (кого-л.)
run over - сбить, переехать (машиной)
run through - бегло просматривать
run to - просить помощи, когда Вы не должны в ней нуждаться
run up - взять в кредит
run up against - наталкиваться на (трудности), столкнуться с (трудностями)

rush into - делать быстро, не думая

rush off - уехать вскоре после приезда; уехать неожиданно

S

save up - делать сбережения

screw up - испортить (что-л.), напортачить (в чём-л.)

seal off - ограничивать доступ

see about - позаботиться о (чём-л.); проследить за (чем-л.); подумать о (чём-л.)

see off - провожать(уезжающих)

see out - провожать(уезжающих); довести, (что-л.) до (благополучного) конца, завершить

see through - не попасться на уловку; доводить до конца

see to - присматривать, наблюдать за (кем-л. / чем-л.)

sell off - распродавать со скидкой

sell out - распродавать

send back - отсылать назад

send for - посылать (кого-л. за чем-л.)

send off - отсылать(письмо, посылку и т. п.); удалять с поля (спорт.)

set about - начинать делать что-л. что возможно займет много усилий и времени

set aside - откладывать, приберегать (деньги); оставлять (время);

set back - отсрочивать, откладывать, переносить; стоять, обходиться

set down - записывать, письменно излагать

set off - отправляться(в путь); взрывать

set out - отправляться(в путь); намереваться (что-л. делать); письменно излагать

set up - учреждать; основывать, открывать (дело, предприятие и т. п.);

воздвигать, устанавливать, ставить; подготавливать, планировать

settle down - остепениться, уюмониться;

settle for - идти на компромисс

settle in - привыкать к переменам

shake off - избавляться

shake up - реорганизовать, основательно перетрясти (структуру, кадры);

взбудоражить, расшевелить, шокировать

shoot up - быстро расти

shop around - искать (работу, место, идею, лучшую возможность и т. п.)

show off - красоваться, рисоваться; выставлять напоказ, хвастать

show up - появляться, приходиться

shut down - отключить, (электричество), остановить (станок, машину и т. п.)

shut off - выключать(воду, электропитание)

shut out - не допускать; не впускать (кого-л.); подавлять негативное чувство(мысль, желание)

shut up - замолчать

sign in - регистрироваться по прибытии

sign up - записаться (в армию и т. п.)

sit back - бездельничать

sit down - садиться
sit in for - заменять (кого-л.)
sit it on - присутствовать, наблюдать не принимая участия
sit through - выдержать, выдержать до конца
sit up - садиться(из горизонтального положения); не ложиться спать; засиживаться до поздней ночи; бодрствовать
size up - оценивать, составлять мнение (о ком-л. / чём-л.)
sleep together - спать вместе
slip up - совершить ошибку
slow down - замедляться
smell of - пахнуть (чем-л.)
snap up - раскупать, расхватывать
sober up - протрезветь
sort out - сортировать, устраивать, организовывать
speak out - откровенно высказывать своё мнение, высказываться; громко говорить
speak up - говорить громко и отчётливо; откровенно высказывать своё мнение, высказываться
speed up - ускорять(ся), увеличивать скорость
spell out - разъяснять, растолковывать
spread out - рассыпаться, рассредоточиваться
stamp out - искоренять (что-л.), положить конец (чему-л.)
stand by - быть наготове; помогать, поддерживать; оставаться в стороне, быть пассивным
stand down - уходить в отставку (с какого-л. поста)
stand for - расшифровываться как (что-л.); поддерживать; мириться, быть толерантным
stand out - быть заметным, выделяться
stand up - вставать
stand up for - защищать, поддерживать (кого-л.), выступать в (чью-л.) защиту
start off - начинать делать (что-л.)
start out (as) - начинать профессиональную деятельность (в качестве кого-л.)
start up - основать, начать (бизнес)
stay away from - избегать (чего-л.)
stay up - не ложиться спать
step down - уйти с поста
step up - расширять, увеличивать; усиливать, повышать
stick at - продолжать усердно работать
stick out - торчать, высовываться; выдвигать (какую-л. часть тела)
stick to - продолжать усердно работать; следовать, быть верным (чему-л.)
stick up for - защищать, поддерживать (кого-л.)
stick with - следовать, быть верным (чему-л.)
stir up - раздувать(ссору)
stop over - остановиться в пути, сделать остановку
storm out - уйти недовольным
sum up - резюмировать, суммировать; обобщать; подводить итог

switch off - ВЫКЛЮЧАТЬ

switch on - ВКЛЮЧАТЬ

T

tail off - уменьшаться; исчезать вдали; убывать; замирать; ухудшаться; ослабевать

take after - походить на (кого-л.)

take apart - разбирать(на части)

take away - убирать; уносить

- возвращать(на прежнее место); принимать обратно (товар); отрекаться, отказываться (от сказанного, написанного, предложенного); признавать свою неправоту

take down - сносить, разрушать; разбирать(машину или какое-л. устройство на составные части); снимать со стены (что-л.)

take in - включать, содержать; понять; разобраться

take off - снимать, сбрасывать; взлететь (авиа); отдохнуть; стать популярным за короткий период времени

take on - брать, (работу); браться (за дело); принимать на службу; давать работу (кому-л.); бросать вызов

take out - брать с собой; вынимать; получать(права и т. п.)

take over - принимать(должность, обязанности) от другого; захватить власть;

take up - отнимать, (время и т. п.); занимать (место); браться, (за что-л.);

заниматься (чем-л.); укорачивать, убирать

talk back - возражать, дерзить; спорить

talk down to - говорить снисходительно с (кем-л.); показывать своё превосходство над (кем-л.)

talk into - переубеждать кого-л. сделать что-л.

talk out of - отговорить от (чего-л.), разубедить

talk over - обсудить (подробно); дискутировать

talk round - уговорить (кого-л.) изменить точку зрения

talk up - хвалить, расхваливать, выступать в поддержку (чего-л.)

tear apart - рвать, разрывать, разбивать

tear down - сносить(постройку)

tear up - порвать, разорвать (контракт, соглашение)

tell apart - отличать, различать

tell off - ругать; отчитывать, бранить, разносить

think back - помнить, вспомнить

think of - думать, полагать, считать; иметь (какое-л.) мнение

think over - обдумывать, размышлять, продумывать, взвешивать, оценивать

think up - придумывать, выдумывать

throw away - выбрасывать

throw off - отделиваться, избавляться

throw out - выбрасывать, (что-л.); отказываться (от чего-л.); выгонять(кого-л.)

throw up - страдать рвотой, блевать

tidy up - убирать, делать уборку
tie up - завязывать, связывать; загружать работой (кого-л.); быть задействованным (в чем-л.)
tip off - намекать, предупреждать, предостерегать (кого-л.); предоставлять частную или конфиденциальную информацию (о возможном победителе, о выгодной сделке и т. п.)
top up - докладывать; досыпать (доверху); доливать; дозаправлять
touch on - затрагивать, касаться (вопроса)
toy with - подумывать; думать о чем-л. но несерьезно
track down - выслеживать
try on - примерять (одежду)
try out - опробовать
turn around - улучшаться, меняться к лучшему
turn away - прогонять; не пускать
turn back - возвращаться, поворачиваться назад; возвращать, заставлять повернуть назад
turn down - убавить, уменьшить (свет, газ и т. п.); отвергать, (предложение); отказывать (кому-л.)
turn in - лечь спать; выдавать (полиции)
turn into - превращаться; обменивать на что-либо
turn off - выключать, (радио, газ); гасить (свет); закрывать (кран, воду); заглушать (мотор)
turn on - включать, (газ, радио, рубильник); зажигать, включать (свет); открывать (кран); пускать (воду)
turn out - гасить (свет); заканчиваться (чем-л.); оказываться
turn over - переворачивать; перелистывать; переворачиваться
turn up - прибавлять, (газ, свет), усиливать (звук); неожиданно появляться, обнаруживаться

U

urge on - приободрять
use up - израсходовать, использовать; истратить; истощать
usher in - возвещать (наступление, приход чего-л.)

V

veg out - расслабиться, не принимать близко к сердцу
verge on - граничить с, быть соизмеримым с
vie for - соперничать за (что-л.)
vote in - избрать голосованием (куда-л.)
vote off - не набрать достаточное количество голосов
vouch for - ручаться

W

- wait around** - долго ждать
- wait on** - прислуживать, обслуживать (за столом и т. п.); быть официантом; являться результатом (чего-л.)
- wait up** - дожидаться; не ложиться спать (до чьего-л. прихода)
- wake up** - просыпаться; будить
- walk out** - отказаться участвовать (в чём-л.); покидать, оставлять, бросать (кого-л.)
- ward off** - держать (кого-л.) на расстоянии
- warm up** - теплеть, становиться теплее (о погоде); разогреваться перед выступлением, готовиться к выступлению
- wash away** - нести, сносить, размывать (о воде)
- wash down** - запивать (еду, лекарство водой, вином и т. п.)
- wash out** - отменить или прекратить (спортивное состязание или др. мероприятие на открытом воздухе) из-за дождя
- wash up** - мыть посуду; мыть руки, умываться
- waste away** - чахнуть, истощаться, угасать
- watch out** - быть начеку, опасаться, остерегаться (кого-л. / чего-л.)
- watch out for** - выжидать, поджидать; остерегаться
- water down** - разбавлять, разводить
- wean off** - постепенно отказываться от вредной привычки
- wear down** - изнашиваться, стираться
- wear in** - разносить (обувь)
- wear off** - изнашиваться
- wear out** - изнашиваться, истираться, срабатываться
- weed out** - удалять, искоренять, устранять; отсеивать
- weigh down** - отягощать, пригибать; нагружать; угнетать, тяготить
- weigh in** - взвешиваться до соревнования (о спортсмене); вступать (в спор)
- weigh up** - оценить, составить мнение (о ком-л.); взвесить и решить
- whip into** - разогревать, нагнетать (эмоции, чувства)
- whip up** - разжигать (чувства)
- win back** - вернуть обратно, возратить
- win over** - убедить, уговорить, склонить на свою сторону; расположить к себе
- wind down** - сводить на нет, "сворачивать" (какой-л. процесс, какую-л. деятельность); постепенно сходить на нет; мало-помалу исчезать
- wind up** - кончать, доводить до конца; оказаться в непредвиденной ситуации
- wipe away** - вытирать, протирать, утирать
- wipe out** - стирать, уничтожать; искоренять; убивать
- wise up** - узнать, понять; увидеть, подметить, заметить; сообразить;
- work at** - сильно стараться улучшить свои способности
- work off** - освободиться, отделаться (от чего-л.); закончить работу (над чем-л.); срывать своё плохое настроение на ком-л.
- work on** - работать не покладая рук
- work out** - оплачивать трудом, отрабатывать; вычислять, решать (пример и т. п.);

делать физические упражнения

wrap up - завершать, заканчивать, приводить к концу; упаковывать

wrestle with - биться над (чем-л., например, над задачей)

write down - записывать

write off - списывать со счёта; вычёркивать, аннулировать (долг и т. п.); сбрасывать со счетов, не принимать во внимание; разбить (транспортное средство)

write out - заполнять (документ)

write up - писать доклад или статью, основанную на записках сделанных ранее.

Y

yank at - продолжать дергать

yearn for - очень сильно хотеть (что-л.)

yell out - громко кричать

Z

zip around - быстро перемещаться с места на место

zip up - застёгивать на молнию

zone out - отключаться, становиться невнимательным, рассеянным

zonked out - мгновенно заснуть, "отключиться", "вырубиться" (от усталости или под действием алкоголя или наркотика)

zoom in - давать изображение крупным планом